



Dirección de Prensa

**Toast by H.E. Michelle Bachelet Jeria,
Republic of Chile's President, on Dinner "Flavors of Chile", for
congratulating OECD Secretary-General on his 3rd mandate**

Paris, June 1st, 2016

Good evening friends:

I'm really delighted to welcome all of you to this Ministerial Dinner, as President of Chile and Chair of this year's OECD Ministerial Council Meeting.

I would like to give a special thanks to Secretary-General, Ángel Gurría and again we want to celebrate your 3rd period of your mandate.

I would like to offer a special consideration to our colleagues and Vice-Chairs from Finland, Hungary and Japan. I'm honored to see many distinguished Ministers, government officials and diplomats from across the globe, and would like to welcome the representatives of a number of international organizations present here today.

I have been saying today on the important things that OECD has made for us.

I want to thank Secretary-General and the OECD Secretariat for providing such a great support for the preparation of this Ministerial meeting. We're deeply grateful to all of you. Last but not least, a strong welcome to the Chilean people, who join us this evening.

But, today, we have several reasons to celebrate.





Dirección de Prensa

The OECD continues to play a key role in helping our countries in designing, implementing and monitoring policies to respond to the challenges that modern society places on us.

Over the last decade, the Organization has increased its relevance thanks to its contributions to a rule-based international economy. This has been done through maximizing the impact of the Organization's international standards, supporting Member countries to advance their reform agendas and strengthening the Organization's global outreach through the addition of new Members, as well as the engagement with new geographic regions and key partners.

Under Angel Gurría's leadership, the OECD has developed a new focus on growth, based on people's well-being and on environmental sustainability. These efforts are well grounded and supported by the multidisciplinary nature of the OECD. We also recognize the Secretary General's efforts to strengthen cooperation with other international organizations and regional processes.

We have a demanding agenda. New and emerging problems portray a new and complex reality. We must analyze and provide possible solutions and recommendations to our countries, in order to implement the best responses, according to our national circumstances.

The slowdown in productivity and economic growth, rising inequality, the migrant and refugee crises, the 2030 Agenda for Sustainable Development, the Paris Agreement on climate change, among others, urgently call on us to put all of our efforts, creativity and political will to find solutions to address these issues in an effective and collaborative manner.

Today, we have had fruitful discussions on how to enhance productivity growth and increase social inclusion. We came here looking not for the perfect recipe, but rather for what the OECD does best: smart policy recommendations. Tomorrow, after concluding our discussions, we will





Dirección de Prensa

return to our countries with relevant and timely advices thanks to this exchange of expertise among all.

Chile's principal challenge is to promote economic growth, while ensuring that all our citizens have the opportunities they need to fulfil their aspirations. Our prosperity must have these two elements at its core.

Our paradigm is Inclusive Growth; one which inextricably links growth, inclusiveness and sustainability and where more inclusive societies are best placed to bring the fruits of economic progress for all.

When countries want to improve their public policies, they look to their partners to learn which reforms have been successful and which have failed.

The work that OECD does in this multidimensional field is significant, because it allows members and the international community to learn from the best knowledge institution available on public policies.

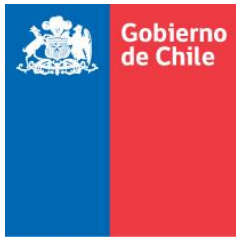
So, I take this opportunity to commend the OECD for the crucial role it plays in supporting reforms. From our corner of the world, the work of the organization helps nurture our debate with new ideas and it allows us to measure ourselves relative to others on a reliable and consistent basis.

It shows us what we are doing well and also, where we could be doing better.

At the beginning of my second term as President, our government undertook the commitment to adopt major structural reforms to build progress and a more inclusive society for our country.

Having a sustainable and responsible approach to public policies, we began our government with a major tax reform to finance a better and more inclusive educational system, our principal priority. In parallel, we





Dirección de Prensa

are implementing an ambitious Productivity Agenda, as well as an Energy Agenda, which has led to dramatic increase in investment in renewable energies.

We are modernizing industrial relations, by introducing a greater balance between unions and companies.

And as I mentioned in the morning, our political system is also undergoing changes, through the adoption of a more representative electoral system and a new political finance system, which will increase transparency and avoid rent seeking and political capture by special interest groups.

Finally, our government has started a participatory process for exploring alternatives for a new Constitution, one resulting from democratic interaction among our citizens.

Being an OECD member has played a significant role in our reform process. Many of them were inspired or rested greatly on the experience and advice of OECD member countries, and on the recommendations of the OECD itself.

As you know, any kind of change entails hard work, but it also requires a fair amount of courage. In this community, we have found generous support and advice for decisions that at times seemed challenging, unpopular or were seen as too difficult to implement.

And now, I would like to conclude my remarks inviting you to enjoy this dinner “Flavors of Chile”. I think we are very brave to come to a culinary capital as Paris to show our Chilean cuisine, but we are very proud of what we are presenting you today.

Our cuisine –just as our people, our businesses and our economy – is up to the challenge. We would like to show you why we aspire to be an agro industrial power at a world level. The OECD is meant to think and





Dirección de Prensa

talk about the future: “the Future of Jobs”, the “Future of Productivity”. We are working to make Chile the “future of food”.

In this room, food lovers will surely appreciate the video we are going to watch now, in a minute. The diversity of landscapes and climates of Chile allows us to appreciate a range of flavors and senses in our dishes and to get a taste of a gourmet industry, built on the productive potential of the combination of privileged climate and soil.

And I will make you a promise tonight: Nowhere else in the world you will have dishes with the geographical richness as the ones that you’re going to enjoy tonight.

I hope you enjoy the dinner and I wish everyone a great second day of work for tomorrow.

So welcome to “Flavors of Chile” and thank you so much.

Paris, June 1st, 2016
LFS





Dirección de Prensa

**Brindis de S.E. la Presidenta de la República,
Michelle Bachelet Jeria, en Cena “Sabores de Chile”, para
celebrar el 3er mandato del Secretario General de la OCDE
(Traducción)**

París, 01 de junio de 2016

Buenas tardes amigos:

Estoy muy encantada de dar la bienvenida a todos ustedes a esta Cena Ministerial, como Presidenta de Chile y Presidenta de esta Reunión del Consejo Ministerial de la OCDE.

Me gustaría dar un agradecimiento especial al Secretario-General, Ángel Gurría, y otra vez queremos celebrar su 3er mandato.

Me gustaría ofrecer una especial consideración a nuestros colegas y Vicepresidentes de Finlandia, Hungría y Japón. Me siento honrada de ver a muchos y distinguidos ministros, funcionarios gubernamentales y diplomáticos de todo el mundo, y me gustaría dar la bienvenida a los representantes de varias organizaciones internacionales presentes hoy aquí.

He estado hablando hoy sobre las cosas importantes que la OCDE ha hecho por nosotros.

Quiero agradecer al Secretario General y a la Secretaría de la OCDE por proporcionar un gran apoyo para preparar esta Reunión Ministerial. Estamos profundamente agradecidos a todos ustedes. Por último, pero no menos importante, una fuerte bienvenida a los chilenos que nos acompañan esta noche.

Pero hoy, tenemos varias razones para celebrar.

La OCDE sigue desempeñando un rol clave al ayudar a nuestros países en el diseño, implementación y monitoreo de políticas para



Dirección de Prensa

responder a los desafíos que la moderna sociedad pone sobre nosotros.

Durante la última década, la Organización ha aumentado su importancia gracias a sus contribuciones a una economía internacional basada en normas. Esto se ha logrado maximizando el impacto de las normas internacionales de la Organización, el apoyo a los países miembros para avanzar en sus programas de reforma y el fortalecimiento del alcance global de la Organización mediante la adición de nuevos miembros, así como el compromiso con las nuevas regiones geográficas y los principales asociados.

Bajo el liderazgo Ángel Gurría, la OCDE ha desarrollado un nuevo enfoque en el crecimiento, basado en el bienestar de las personas y en la sostenibilidad del medio ambiente. Estos esfuerzos están bien aterrizados y apoyados por la naturaleza multidisciplinaria de la OCDE. También reconocemos los esfuerzos del Secretario General por fortalecer la cooperación con otras organizaciones internacionales y procesos regionales.

Tenemos una agenda exigente. Los nuevos y emergentes problemas representan una nueva y compleja realidad. Hay que analizar y ofrecer posibles soluciones y recomendaciones para nuestros países, con el fin de poner en práctica las mejores respuestas, de acuerdo con las circunstancias nacionales.

La disminución de la productividad y el crecimiento económico, el aumento de la desigualdad, las crisis de migrantes y refugiados, la Agenda 2030 para el desarrollo sostenible, el Acuerdo de París sobre el cambio climático, entre otros, nos llaman con urgencia para que pongamos todos nuestros esfuerzos, creatividad y voluntad política de encontrar soluciones para abordar estas cuestiones de una forma eficaz y colaborativa.

Hoy en día, hemos tenido un debate fructífero sobre cómo mejorar la productividad y aumentar la inclusión social. Venimos acá no



Dirección de Prensa

buscando la receta perfecta, sino lo que mejor hace la OCDE: recomendaciones de políticas inteligentes. Mañana, después de concluir nuestra discusión, vamos a volver a nuestros países con pertinentes y oportunos consejos gracias a este intercambio de conocimientos entre todos.

El principal desafío de Chile es promover el crecimiento económico, mientras garantiza que todos nuestros ciudadanos tengan las oportunidades que necesitan para cumplir con sus aspiraciones. Nuestra prosperidad debe tener estos dos elementos en su centro.

Nuestro paradigma es el Crecimiento Inclusivo; uno que inextricablemente vincule el crecimiento, la inclusión y la sostenibilidad y donde las sociedades más inclusivas sean las más indicadas para llevar los frutos del progreso económico para todos.

Cuando los países quieren mejorar sus políticas públicas, ven a sus colegas para saber qué reformas han tenido éxito y cuáles han fracasado.

El trabajo que hace la OCDE en este campo multidimensional es significativo, ya que permite a los miembros y la comunidad internacional aprender de la mejor institución de conocimiento disponible sobre las políticas públicas.

Por lo tanto, aprovecho esta oportunidad para felicitar a la OCDE por el rol crucial que desempeña en apoyo a las reformas. Desde nuestro rincón del mundo, el trabajo de la organización ayuda a nutrir el debate con nuevas ideas y nos permite medir en relación a los demás de forma fiable y consistente.

Nos muestra lo que estamos haciendo bien y también, donde podríamos hacerlo mejor.

Al comienzo de mi segundo mandato como Presidenta, nuestro gobierno asumió el compromiso de adoptar reformas estructurales





Dirección de Prensa

importantes para construir el progreso y una sociedad más inclusiva para nuestro país.

Sosteniendo un enfoque sostenible y responsable de las políticas públicas, comenzamos nuestro gobierno con una profunda reforma tributaria para financiar un mejor y más inclusivo sistema educativo, nuestra principal prioridad. Al mismo tiempo, estamos llevando a cabo un ambicioso Programa de Productividad, así como un Programa de Energía, que ha dado lugar a un importantísimo aumento en la inversión de energías renovables.

Estamos modernizando las relaciones de trabajo, mediante la introducción de un mayor equilibrio entre los sindicatos y las empresas.

Y como mencioné en la mañana, nuestro sistema político también está experimentando cambios, mediante la adopción de un sistema electoral más representativo y un nuevo sistema de financiamiento de la política, lo que aumentará la transparencia y evitará la captación fácil de rentas y la captura política por parte de grupos de intereses especiales.

Por último, nuestro gobierno ha iniciado un proceso de participación para la exploración de alternativas para una nueva Constitución, que resulte de la interacción democrática entre nuestros ciudadanos.

El ser un miembro de la OCDE ha jugado un rol importante en nuestro proceso de reforma. Muchos de ellos se inspiraron o se respaldaron en gran medida a partir de la experiencia y el asesoramiento de los países miembros de la OCDE, y en las recomendaciones de la propia OCDE.

Como saben, cualquier tipo de cambio implica un duro trabajo, pero también una buena cantidad de coraje. En esta comunidad, hemos encontrado un generoso apoyo y asesoramiento para las decisiones





Dirección de Prensa

que a veces parecían un reto, impopulares o vistas como demasiado difíciles de implementar.

Y ahora, me gustaría terminar mis observaciones invitándolos a disfrutar de esta Cena "Sabores de Chile". Creo que somos muy valientes para llegar a una capital culinaria como París a mostrar nuestra cocina chilena, pero estamos muy orgullosos de lo que estamos presentando hoy.

Nuestra cocina -al igual que nuestra gente, nuestros negocios y nuestra economía – está a la altura del desafío. Nos gustaría mostrar por qué aspiramos a ser una potencia agroindustrial a nivel mundial. La OCDE está destinada para pensar y hablar sobre el futuro: "el futuro de los empleos", "El futuro de la productividad". Estamos trabajando para hacer de Chile el "futuro de la alimentación".

En esta sala, los amantes de la comida seguramente apreciarán el video vamos a ver ahora, en un minuto. La diversidad de paisajes y climas de Chile nos permite apreciar una gama de sabores y sensaciones en nuestros platos y obtener una muestra de una industria gourmet construida sobre el potencial productivo de la combinación de clima privilegiado y el suelo.

Y les haré una promesa esta noche: En ninguna otra parte del mundo tendrán platos con la riqueza geográfica como los que van a disfrutar esta noche.

Espero que disfruten de la cena y les deseo a todos un gran segundo día de trabajo para mañana.

Así que bienvenidos a "Sabores de Chile" y muchas gracias.

París, 01 de junio de 2016
LFS